

Zeitschrift: Revue économique franco-suisse
Herausgeber: Chambre de commerce suisse en France
Band: 35 (1955)
Heft: 5

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

FABRIQUE DE MACHINES A TRICOTER DE SCHAFFHOUSE

(Suisse)

Machines à main et au moteur
— pour le tricot élastique —

Machines rectilignes entièrement
automatiques, de 150 % de largeur
et de jauges fines de 16, 18 & 20
aiguilles par pouce anglais

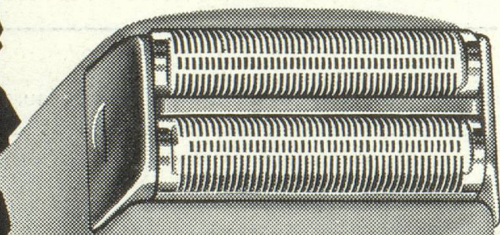
Métiers circulaires à mailleuses
type WAGA, pour toutes les
côtes, spécialement pour le
point noué et le tricot élastique
— pour maillots de bain —

Machines à guiper les fils de
gomme, spécialement adaptées
pour les gommes ultra-fines

Représentant Général :

W. Werner, 10, bd Gambetta, TROYES (Aube)

*Aucune
lame
ne rase
mieux*



HARAB LS 22

REPRÉSENTANT POUR LA FRANCE:
ÉTABLISSEMENTS WALDMANN - PARIS 10^e
2, RUE DE COMPIÈGNE

SOFEL

A tout problème

**d'ISOLATION CALORIFUGE
ou FRIGORIFIQUE**

*une solution rationnelle
pratique, économique*

vous sera fournie
par la

SOCIÉTÉ DES ÉTABLISSEMENTS

WANNER

SPECIALISTES DE L'ISOLATION THERMIQUE ET PHONIQUE

Société Anonyme au Capital de 20.000.000 de Francs

67, Avenue de la République, PARIS-XI^e • OBERkampf 27-69

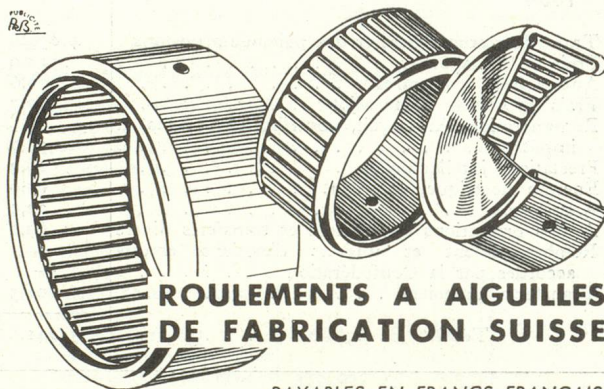
SUCCURSALES • BORDEAUX • LILLE • LYON • NANCY • STRASBOURG

USINES • AUBAGNE (Bouches-du-Rhône) • AUBERVILLIERS • CAEN

CALAIS • MONTREUIL • EPERNAY

NOMBREUSES REFERENCES
A VOTRE DISPOSITION

Etudes et devis
sans engagement sur demande.



**ROULEMENTS A AIGUILLES
DE FABRICATION SUISSE**

PAYABLES EN FRANCS FRANÇAIS
RENDUS FRANCO CHEZ VOUS
SANS AUCUNE FORMALITÉ

Les roulements à aiguilles HYDREL
- composés d'une bague (soit exté-
rieure, soit intérieure) dans laquelle
les aiguilles sont serties - ne sont pas
plus encombrants qu'un coussinet de
bronze.

Ils sont fabriqués, de 8 à 80 mm. de Ø
intérieur, par la Société Anonyme
HYDREL à ROMANSHORN (Suisse) à
des prix qui ne manqueront pas de
vous intéresser.

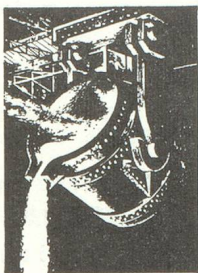
Documentation sur simple demande.

**ROULEMENTS
A AIGUILLES**

HYDREL

Agent général **GEORGES B. ZEHR**
63, rue de Gergovie, Paris-14^e • SÉGuR 13-36

Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs



*Hauts Fourneaux
Aciéries Thomas et Martin
Laminoirs*

de WENDEL & C^{ie}-S.A.

Capital : 5.000.000.000 de Francs

SIÈGE SOCIAL : 1, RUE PAUL-BAUDRY, PARIS (8^e)

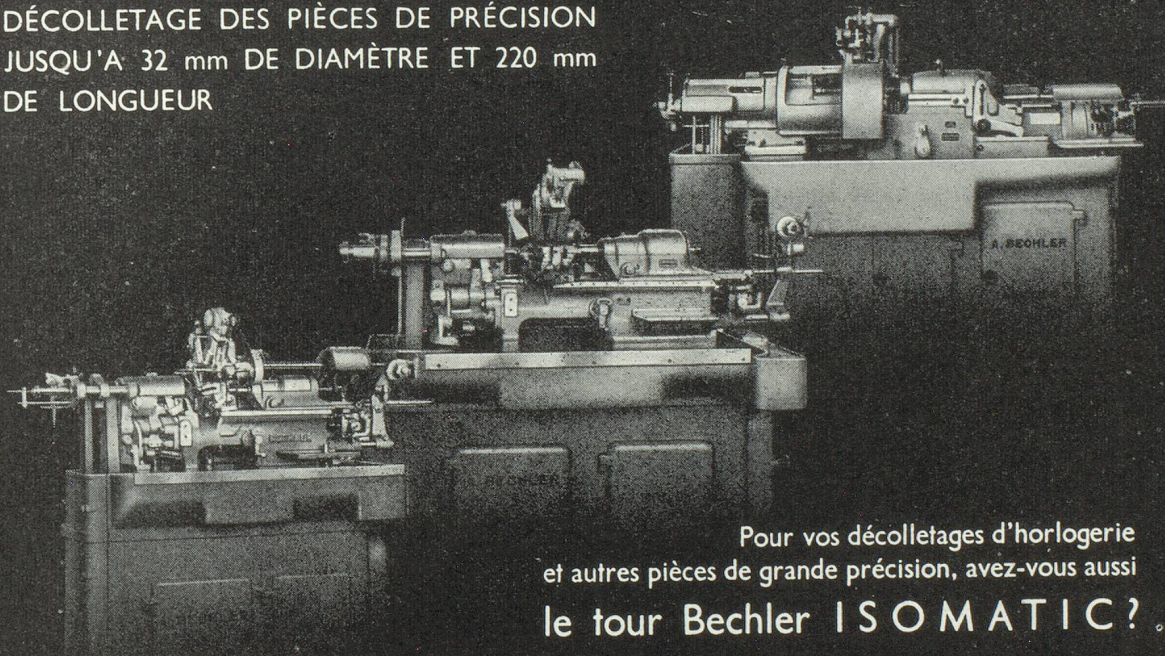
Agences de Vente :

SOCIÉTÉ VALOR, 17, RUE DE SURÈNE, PARIS (8^e)

SOCIÉTÉ LE FER BLANC, 1, RUE PAUL-BAUDRY, PARIS (8^e)

RISS & Cie — N° 5.042

3 MODÈLES DE TOURS AUTOMATIQUES POUR
DÉCOLLETAGE DES PIÈCES DE PRÉCISION
JUSQU'A 32 mm DE DIAMÈTRE ET 220 mm
DE LONGUEUR

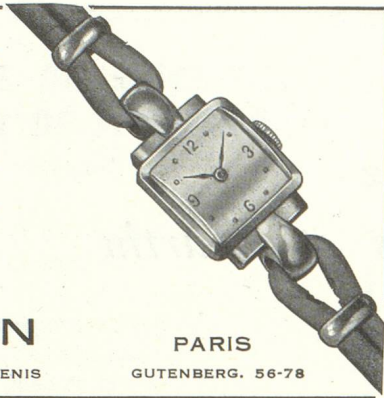


Pour vos décolletages d'horlogerie
et autres pièces de grande précision, avez-vous aussi
le tour Bechler ISOMATIC?

ANDRÉ BECHLER S.A.
FABRIQUE DE MACHINES MOUTIER (SUISSE)

Représentant exclusif pour la France et les pays de l'Union française : ANDRÉ BECHLER S. A., 54, avenue Jean-Jaurès, PARIS (19^e)

JOAILLERIE
HORLOGERIE
BIJOUTERIE
ORFÈVREURIE



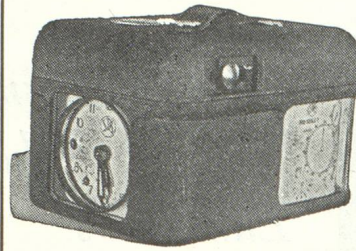
F. SENN

13. BOULEVARD ST-DENIS

PARIS

GUTENBERG. 56-78

CONSTATEUR S. T. B. ENTIÈREMENT SUISSE



Élégant, sérieux
solide, moderne
pratique

Le seul avec un
mouvement spécial
pour constateur
Rapide - Étuis carrés

Importateur :
LESPINASSE,

Sains-en-Gohelle (Pas-de-Calais), Tél. 15 et 27

Établissements CAPIT Paul & C^{ie}

SAINT-LOUIS (Haut-Rhin) France — Tél. 79

Transports internationaux
Agence en douane
Groupages - Entrepôts
Agences aux frontières et ports de mer

Adresse pour la Suisse : BALE 13

DE LA RANCHERAYE & C^{ie}

Maison fondée en 1849

TRANSPORTS ET DÉMÉNAGEMENTS
INTERNATIONAUX

Membre de l'Association générale
des entreprises suisses de déménagement

31, Place du Marché-Saint-Honoré, PARIS-1^{er}
OPÉra 68-00

UN CAPITAL QUI S'ACCROIT

**BONS
D'**

Émission
10.000 Fr.

EPARGNE

12.500Fr

à
5 ans

Remboursement

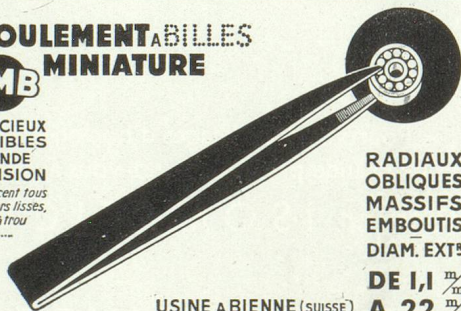
EXEMPTS DE TOUS IMPÔTS,
Y COMPRIS LA SURTAXE PROGRESSIVE

ÉMISSION LIMITÉE

LE **ROULEMENT** A BILLES
RMB MINIATURE

SILENCIEUX
SENSIBLES
GRANDE
PRÉCISION

Remplacent tous
les paliers lisses,
pierres à trou
etc.....



RADIAUX
OBLIQUES
MASSIFS
EMBOUTIS
DIAM. EXT^o

DE 1,1 $\frac{m}{m}$
A 22 $\frac{m}{m}$

USINE A BIENNE (SUISSE)
REPRÉSENTANT WILLIAM BAEHNI
147, rue Armand-Silvestre, Courbevoie (Seine)
Tél. : DEF. 46-54

BERGEON & C^{ie}. LE LOCLE (Suisse)

Maison spécialisée
dans
l'outil moderne
pour
l'horloger-rhabilleur



Clef à remonter et désarmer les ressorts de pendules

Chambre de Commerce Suisse en France, Paris, Éditeur

Ce numéro a été tiré sur les presses de l'Imprimerie Alençonnaise, Maison Poulet-Malassis, Alençon (Orne)

Le Directeur : Jean de SENARCLENS.

Dépôt légal - 1955 2^e trim. - N^o d'ordre : 3.707

A côté de la "203" la...

403

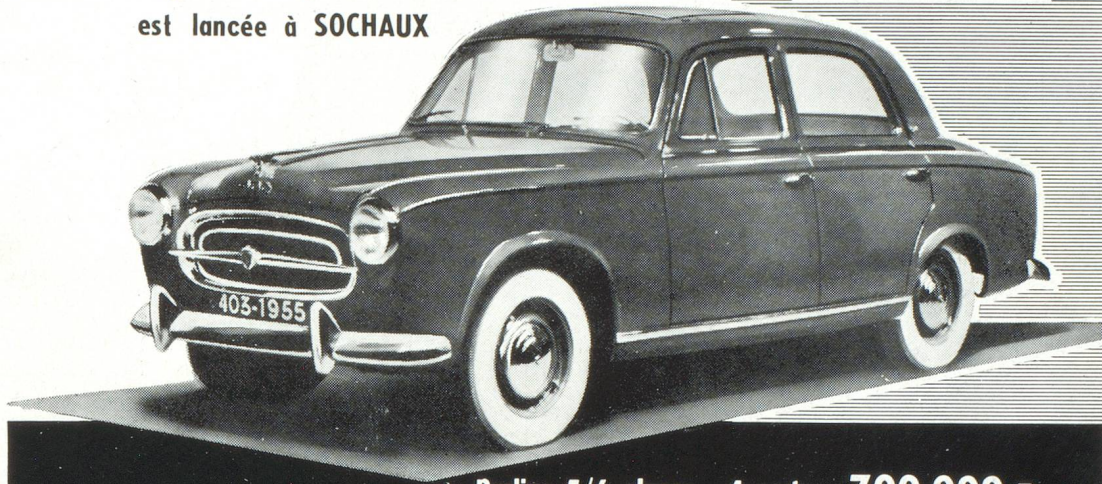
Peugeot

est lancée à SOCHAUX

PRIX EN SUISSE
Berline 403
gd luxe 9.850 F.
Berline 203
à partir de 7.400 F.



DEMANDEZ UN ESSAI
AU CONCESSIONNAIRE
DE LA MARQUE

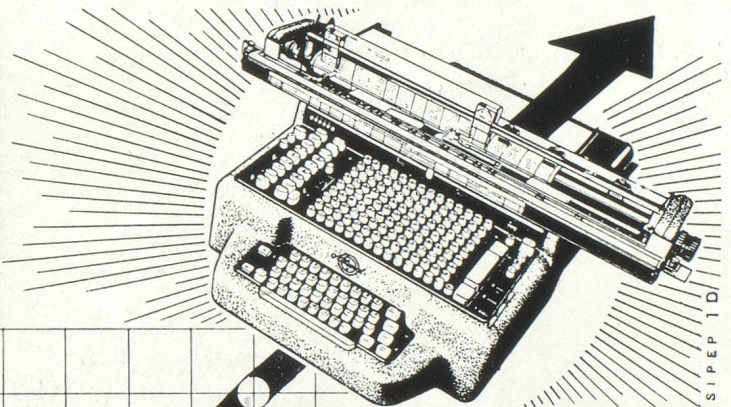


★ Berline 5/6 places - 4 portes: 700.000 Fr
★ Supplément pour équipement grand luxe avec toit ouvrant: 25.000 Fr
Moteur 8/58 cv-130 kilomètres à l'heure • 9 à 10 litres aux 100 kilomètres

LA PROSPERITE
DE VOS AFFAIRES
PASSE PAR
NATIONAL!

SIÈGE SOCIAL ET
DIRECTION COMMERCIALE
3, rond-point des Champs-Élysées
PARIS 8^e
Téléphone BALzac 10-31

★
30 AGENCES ET CENTRES
MÉCANIQUES EN FRANCE
★
USINE A GENTILLY (SEINE)



*National grâce
à sa gamme très
étendue de ma-
tériels peut réa-
liser tous les tra-
vaux comptables
dans toutes les
branches d'activité.*

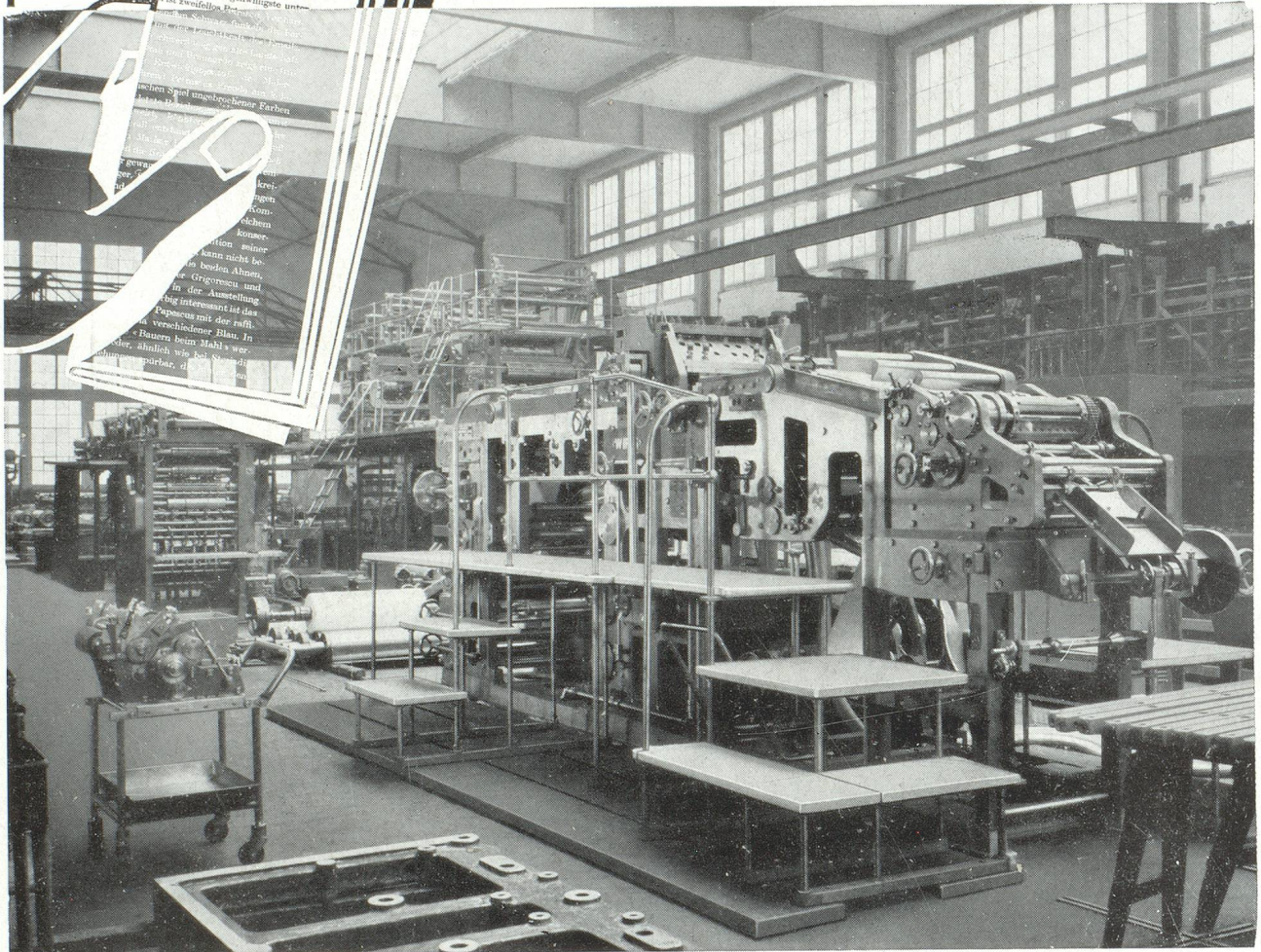
National

E

ung

◆WIFAG◆

Jahrhunderts ihren Anfang
erhaltenlicher ist ihre heutige,
selbstverständliche Heife,
es sich doch nicht um blinde
schaft und äußere Nachahmung,
um wirkliche Aneignung von
Dieses rasche Aufblühen mag
gründung dafür geben, daß die
nicht dazu anreichte, außerge-
wöhnliche Künstlerpersönlichkeiten
auszubringen oder ein nationales
ist es sich in der Farbe zu äußern,
nicht deutlich. Manchmal
der repräsentativen Persönlich-
keiten sind Petrascu, Pallady, Popescu
Stevadi. Der eigenwilligste unter
ist zweifellos Petrascu.



Vue partielle des halls de montage des rotatives WIFAG

ROTATIVES pour journaux, illustrés, revues, magazines, etc.

Vente : GRAPHICART S. A. BERNE

Représentant en France : G. LARRIVE, PARIS-VI^e, 79, rue du Cherche-Midi